

確查在據查明覆奏署兩江總督周馥辦理內政外
交尚無不合即着無庸置議江蘇候補直隸州州
王世綏胆大妄為有虧職守着即行革職永不叙用
直隸州候補知縣洪書影射串通擄掠等情事
着交部嚴加議處江蘇候補道龐長時委辦軍學
堂董事敷衍塞責着交部議處江蘇候補知縣
光業派充學堂總辦物望雖隆着即行革職去
江寧縣知縣葉慶署山陽縣知縣林炳初均着
均着周馥隨時察看該署督辦等情着即行革職
見或于一切用人行政悉心察核公考功過員委
任伊子江蘇候補道周學深避政官場等情着交
滋謠言着迅速赴部改製着即行革職到部任
餘着該部所屬辦理等因欽此

勞打電音

俄政府嚴防芬蘭人暴動 凡時電云俄
政府近得芬蘭都城希路科警務該處 民衆起
暴動因特派軍隊前往戡平芬蘭海口又 特派
公使與會俄廷請即設法以俄國南部 一帶
國旅民各公使亦皆在此俄政府現 已飭各
該地方官彈壓等語而外 俄國政府
俄政府已悉知國民所請 六次 俄國
火車工黨已陸續復業蓋俄國城垣之 俄國
下令責其不應大起騷擾致阻國家之 俄國
芬蘭人要求之事已如前報 俄國
京太晤士報得芬蘭訪電云該處民衆所求之事
已盡達其目的蓋俄政府業將所求各款 俄國
呈請俄皇畫押在專使命下即作 俄國
俄國欲太人之遺取 俄國
沙之芬民現仍四出劫殺勢甚 俄國
之專向欲太人逞兇其殺之慘狀實 俄國
不忍聞者被執之人若千百則 俄國
數但計已入醫院之數則已有五百 俄國
號電云阿打沙現有製造鐵器之 俄國
殺諸俄太人也或中而取其眼或 俄國
人火中慘毒情形不能殫述 俄國
劇法俄人革命後之恐怖情形 俄國
俄國民黨已乘機而起 俄國

本館專電

德皇明年二月 四號德皇明年二月
自零六年德皇費倫算長已詳刊出其中 德皇
一爲建立德皇衙門 德皇
式

本館譯音

限捕魚 西十一月一號三州府
本館譯音 西十一月一號三州府
限捕魚 西十一月一號三州府
本館譯音 西十一月一號三州府

京省

京省 京省 京省 京省

大清光緒卅一年 乙巳十月十二日

The Penang Sin Poe 號九十一百八千二第 Chinese Daily News

檳城新報

大英壹千玖百零 伍年十一月第八號

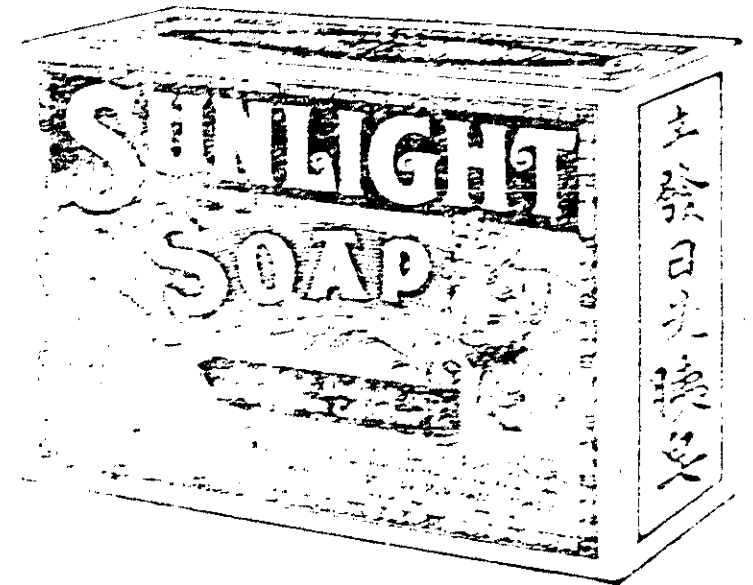
論說

論說 論說 論說 論說

勞打電音

勞打電音 勞打電音

Sunlight Soap



日光雪文最常用洗布器
日光雪文第一潔淨水行及
代理人精與日兄弟公司
敢擔保第一潔淨
日光雪文不但上等之貨物
且價廉平宜因此西人
用

日光雪文比別庄更多所以
日光雪文消滅天下最貴
日光雪文最好用洗身如用
不潔淨雪文洗身其能致疾
用

皂胰光日發立

啓者余自幼承家名師傳授鑲牙之法俱用外家祖家秘方用藥膠或
銀爲托由三處至全副讓與生友無異令人真誠不能分辨能鑲骨料
食如常乃爲第一巧手若患牙痛一切痛者止痛藥不能施能鑲造牙全
之藥敢誇第一之法也昔年學獨日置銀余外子手鑲單眼之法價值實取
便宜向在香港安南各埠功早經馳名中外 諸君請移玉到西樓樓
街門牌九號安南女工便出入可能登報請移玉到西樓樓
街門牌九號安南女工便出入可能登報請移玉到西樓樓
THE CHONGI KONG
大清光緒廿八年十一月初三日
大英一千九百零二年十一月二號
牙科李松光謹啓

啓者本公司代理保險公司
資本銀三百萬金
專保火燭之險貨物家
私等件無不火燭之虞倘遇
不測賠償迅速 諸君賜
顧請至土庫街三拾五號
門牌本面議價費極廉
特此佈聞
代理人叶禧公司謹啓

啓者本公司代理保險公司
資本銀六百萬日專保
屋宇家私棧房貨物無火燭
之虞倘有失慎賠償快捷
諸君光顧請移玉到土庫街
第十三號門牌集安棧樓上
面商價其相宜此佈
代理人習我德公司謹啓

白告眼鑲牙鑲圃仁翟

CHAK YAN PO,
OCCULIST AND DENTIST.



啓者老舖在...
精製水立...
光緒乙巳年四月初五日
翟仁圃鑲牙鑲眼謹識

捐地試探多錫...
光緒乙巳年七月初五日

眞高麗參...
參到售於香港...
促痰積煙癖吐瀉霍亂疫癘痢疾瀉脹滿產後雜

萬春堂太上救世丸...
眞參捐得寄售店 檳城老萬全 廷春堂
吉隆坡 石 廣福興全啓

楊柳油...
本堂所製楊柳油...
乙巳年九月初三日

眞高麗參...
參到售於香港...
促痰積煙癖吐瀉霍亂疫癘痢疾瀉脹滿產後雜

公打補抹魯

蜜白鳥標狗上頂

久最下天流消

啓謹司公限有里直牙人理代總

捐銀五元 裕祥號捐銀三元 歐氏捐銀二元
李發禧捐銀二元 南盛號捐銀一元 福來居捐
銀一元 近運發捐一元 以上共捐銀二百
一十一元 供諸君捐助銀兩金務祈踴躍樂
助集腋成裘助義舉以昭實事有濟若終如一見
所厚望焉 光緒乙巳年九月初五日 二
石叻善濟醫社謹啓

花木奇 余上海人也 平生精習花卉及
英德美等國之花草與空無二俱用絹緞布爲之
各件花草并無用紙路價甚相宜兼之堅固余初來
星嘉坡經營諸 商翁雅愛也 檳城款一 題花能
舉凡花草青紅赤白黑黃各色宛然如真 題花並
宛花葉亦能生成各色花枝 題花並
玻璃大小俱全令人奪目可觀 諸君有意愛
者可到本舖公巷內門牌七十號 諸君是已特
此聲明 乙巳十月十四日 潘福源主人啓

聲明告白 庇能廣源利福記前在
案直街門牌四十八號做蘇杭雜貨生意自光緒
十三年合股開張既有十數餘年無異茲因股
友志圖別業願將廣源利福記生意全盤貨物傢私
舖底雜物並來往賬項一概退與股內人合益堂並
招香二裕生源人承受各股友已核算數目符
合均無異議自光緒二十一年十月廿日交易清
楚其生意撥與合益堂裕生源承受仍用廣源利
福記號字改換號記今廣源利福記生意照常開
張數目亦照常來往自交易之後生意盈虧係歸合
益堂裕生源所得不干前人之事今廣源利福記
并百索貨口門牌十二號開張謹此聲明
本號常有十足赤金葉碎兌請光緒諸移玉步
商其價額外相宜此佈
光緒三十一年九月廿八日
承股人合益堂裕生源全啓

定期會議 茲訂於本年十月十一日
鐘散請 諸股東齊到本公司會議選定第二屆
結帳並公舉董事 光緒乙巳年八月廿七日
如 粵理人 伍金文 黃文吉 黃文吉 黃文吉 黃文吉

橫城乾元保安有限公司啓
本部通告 特字號諭 諸納租人等知
悉本局員現多本局界大屋宇及官宅分別定價
註入一千九百零六年份餉冊中留任本局准納租
人等每日自早上十點至下午四點可到本局查閱准
拜六日下午一點鐘爲限 又納租人等查閱冊中所
載之餉若有不便之處本局員准其于本月二
月十五號即華乙巳年十一月十九日拜五下午三
點到本局面稟或致書本局員納租人有嫌不便須
于會議十四天前致書本局或親到局面陳如過限
未訂到同稟報即照所定價目抽收此佈
大英一千九百零五年十月廿六號
司理人宣示不奉命謹啟

招租告白
本局現有房屋數間 欲租者請向本局員接洽
光緒乙巳年九月廿八日 經辦總務司謹啓

事神必潔 一時者茲至亞淡淡寶藥創製藥奉
福建正神威靈顯赫神水必靈奇之藥發生不
淨今則公請 勸諸君由極樂寺大馬路兼掌藥中
住持永遠派派空及僧奉祀香火共沐神恩所有
四季香油由該住持到石寶廟合緣部及自刊
圖章派僧出捐以免假冒此佈此佈 衆信細
商同鑒是幸 光緒乙巳年九月廿五日 二
寶廟山巖經理 伍金文 黃文吉 黃文吉 黃文吉

藥房 本藥房設在禧街門牌
光緒乙巳年九月廿八日
車路門牌一百十六號

光緒乙巳年九月廿八日
車路門牌一百十六號

火樂之標名奕奕治恒河之沙不可數矣然
欲求如舞龍之精神者以不易得茲舞龍火樂
標名奕奕之標名奕奕治恒河之沙不可數矣然
欲求如舞龍之精神者以不易得茲舞龍火樂
標名奕奕之標名奕奕治恒河之沙不可數矣然
欲求如舞龍之精神者以不易得茲舞龍火樂



舞龍火柴招兌
光緒乙巳年八月二十二日
商翁有欲此者幸移玉或逕函到啟
光緒乙巳年八月二十二日

益智錄

乙巳年十一月十二日
拜三橫城
新報附張
全年六元
零售三占

凡欲閱者請向各埠分銷處或直接向本館定閱
本館地址 星嘉坡大馬路門牌一百一十二號
電話 一二三號

張附報新城檳

光緒三十一年十月二十二日 星期三 輪船票行情告白

新到錫片土每箱主點價八百七十元	錫條金葉銀行匯票	酒新嘉坡銀行現銀票每百元貼銀行一角二占半
檳白椒每担	泗水銀行現銀票每百元 銀行貼	泗水銀行現銀票每百元 銀行貼
檳黑椒每担	暹羅銀行現銀票每百元 銀行貼	暹羅銀行現銀票每百元 銀行貼
檳白胡椒每担	仰光銀行現銀票每百元 銀行貼	仰光銀行現銀票每百元 銀行貼
檳黑胡椒每担	仰光銀行現銀票每百元 銀行貼	仰光銀行現銀票每百元 銀行貼
檳白胡椒每担	仰光銀行現銀票每百元 銀行貼	仰光銀行現銀票每百元 銀行貼
檳黑胡椒每担	仰光銀行現銀票每百元 銀行貼	仰光銀行現銀票每百元 銀行貼



光緒三十一年十月二十六日

本埠

船名	日期	時間	目的地
北輪船	十月十二日	下午二點	往邦加蘭
西輪船	十月十三日	下午二點	往吉隆
龍美輪船	十月十四日	下午三點	往大吡叻
豐美輪船	十月十五日	下午四點	往新嘉坡
龍美輪船	十月十六日	下午五點	往邦各
豐美輪船	十月十七日	下午六點	往港口
龍美輪船	十月十八日	下午七點	往新加坡
豐美輪船	十月十九日	下午八點	往新加坡
龍美輪船	十月二十日	下午九點	往新加坡

各 國

潮商註冊... 意大宗皆均擬赴... 張榕軒... 潮商註冊... 意大宗皆均擬赴... 張榕軒... 潮商註冊... 意大宗皆均擬赴... 張榕軒...

本 埠

本埠... 潮商註冊... 意大宗皆均擬赴... 張榕軒... 潮商註冊... 意大宗皆均擬赴... 張榕軒... 潮商註冊... 意大宗皆均擬赴... 張榕軒...

告 白

告白... 潮商註冊... 意大宗皆均擬赴... 張榕軒... 潮商註冊... 意大宗皆均擬赴... 張榕軒... 潮商註冊... 意大宗皆均擬赴... 張榕軒...

磚屋出售
 諸君欲購買一概或數間請詢橫城杜永發或大山脚振發發號處相商
 大清光緒乙巳年二月初十日

鳥標牛奶發沽

Nestlé's



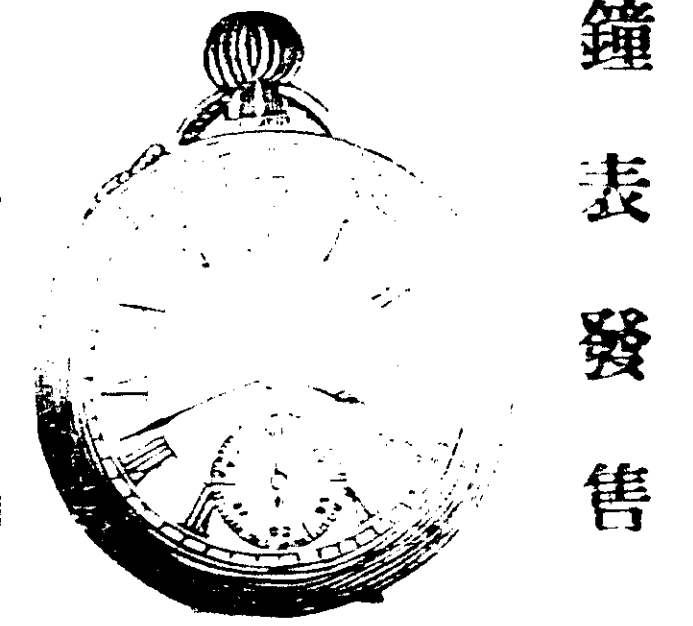
價廉物美

此項牛奶含奶精最多

Milk

啓者本公司所專
 沽之鳥標牛奶其製
 法最精其力最厚
 且其味甘香入口
 覺其清爽誠為
 補品中之冠也
 凡欲購者請認
 明鳥標為記
 以免誤購
 光緒二十八年
 壬寅
 利陳觀生
 醫藥房
 加利海蓮委實杞酒

源新號



鐘表發售

鐘表之用為物極微惟其最精則
 始在歐西而近一華人精其術者
 少本號現特聘到名師專修鐘表
 務求精不致自息然又與眾不同
 利器方能得心應手絕無掛礙故
 新到歐洲辦到一二款新式鐘表
 各項零件小俱全若新式時鐘金
 銀時表遠鏡表錶等事專與諸
 貴客修理併配大小鐘表洋琴留聲
 機器之用如蒙光顧請至本號
 童叟無欺價亦公道特此佈告
 源新號主人謹啓

頂次
 啓者本公司有
 等發售諸君請認
 明商標以免誤購
 光緒二十八年
 壬寅

荷蘭威實杞酒發兌



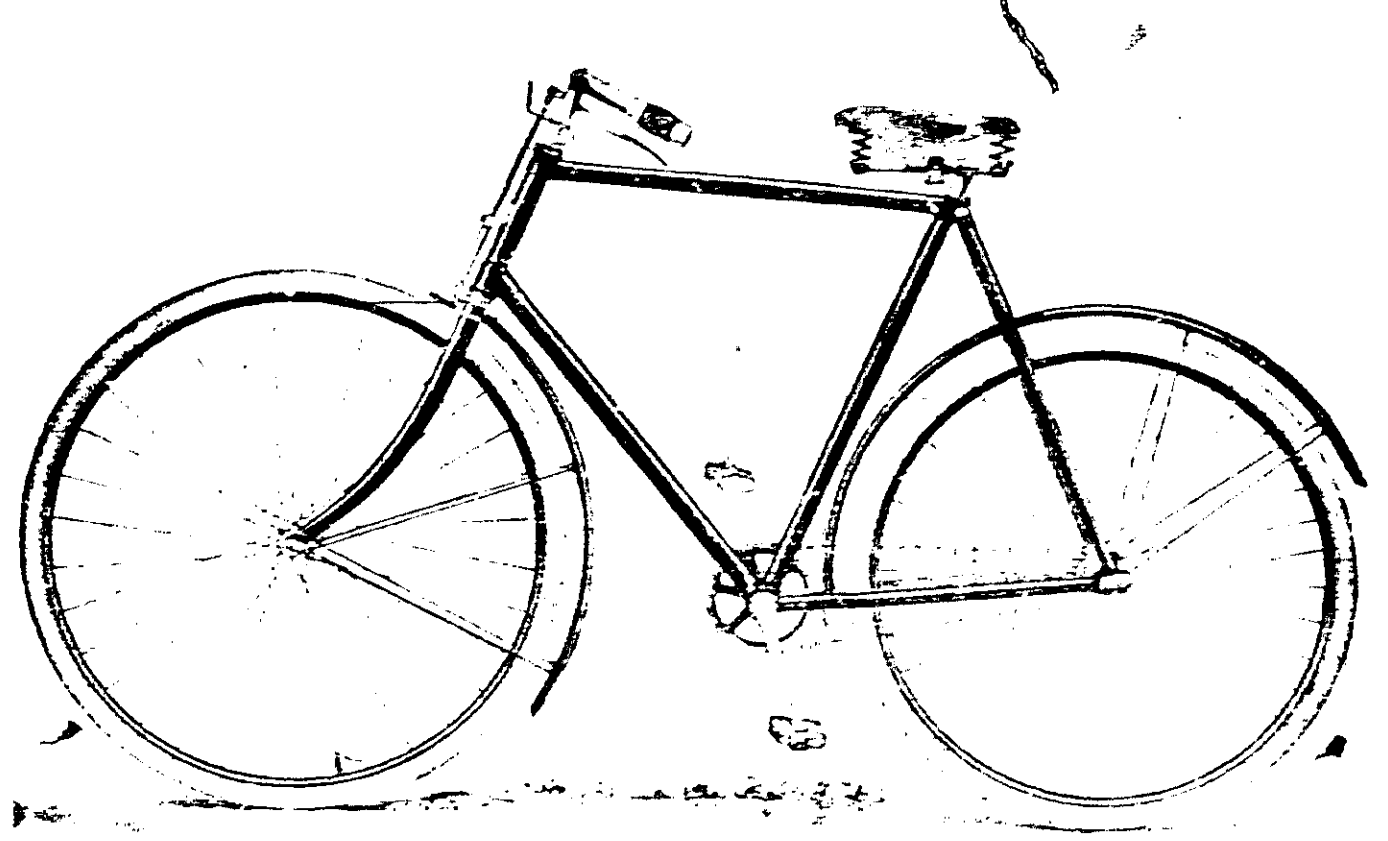
SANDILANDS BUTTERY

啓者本酒由歐洲
 運到其味清香久已
 遠近馳名 諸君凡
 採沽者莫不交口稱
 其善蓋此酒係選擇
 料名手製成氣味甘
 清香大異常品飲之
 徒消渴生津潤肺
 且能調養精神元氣
 百病皆除誠補品中
 並非虛語倘蒙 諸
 惠顧請到本號門牌
 第二拾七號本公司面
 商此佈
 仙得登峇得里公司

啓者本酒由歐洲
 運到其味清香久已
 遠近馳名 諸君凡
 採沽者莫不交口稱
 其善蓋此酒係選擇
 料名手製成氣味甘
 清香大異常品飲之
 徒消渴生津潤肺
 且能調養精神元氣
 百病皆除誠補品中
 並非虛語倘蒙 諸
 惠顧請到本號門牌
 第二拾七號本公司面
 商此佈
 仙得登峇得里公司

念揚牙有限公司
 啓者本公司
 光緒二十八年
 壬寅

不里捷公司脚踏車出兌



啓者本公司代
 理英國利華吉
 牌脚踏車其
 製法最精其
 車身堅固售
 用銀兩全 每
 架九十六元二
 角 此外乳輪
 七占 打風帶
 一占七角九占
 本公司聘請
 頂上修理工錢
 價其平宜此佈
 光緒乙巳年九
 月初六日
 不里捷公司啓

請認招牌

啓者本公司代理
 之司各脫魚肝油
 其味甘香入口
 覺其清爽誠為
 補品中之冠也
 凡欲購者請認
 明魚標為記
 以免誤購
 光緒二十八年
 壬寅

今日服食司各脫魚肝油則功效亦從今日始矣

勿為偽貨所騙
 司各脫之魚肝油
 肺部喉部及血液

